

Deutsche Rundschau

in Polen

früher Ostdeutsche Rundschau
Bromberger Tageblatt

Bezugspreis: In Bromberg mit Bestellgeld vierteljährlich 14,00 Zl., monatlich 4,80 Zl. In den Ausgabestellen monatlich 4,50 Zl. Bei Postbezug vierteljährlich 16,08 Zl., monatlich 5,36 Zl. Unter Streifenband in Polen monatlich 8 Zl., Danzig 3 Gld., Deutschland 2,50 R.-M. — Einzelnummer 25 Gr., Sonntags 30 Gr. Bei höherer Gewalt (Betriebsstörung, Arbeitsniederlegung usw.) hat der Bezugsnehmer keinen Anspruch auf Nachlieferung der Zeitung oder Rückzahlung des Bezugspreises. Fernruf Nr. 594 und 595.

Anzeigenpreis: Die einseitige Millimeterzeile 15 Groschen, die einseitige Reklamezeile 100 Groschen. Danzig 10 bz. 70 Dg. Pf., Deutschland 10 bzw. 70 Goldpf., übriges Ausland 100%, Aufschlag. — Bei Platzvorschrift und schwierigerem Satz 50%, Aufschlag. — Abbestellung von Anzeigen nur schriftlich erbeten. — Offertengebühr 100 Groschen. — Für das Erscheinen der Anzeigen an bestimmten Tagen und Plätzen wird keine Gewähr übernommen. Postfachkonten: Posen 202157, Danzig 2528, Stettin 1847.

Nr. 270.

Bromberg, Sonnabend den 23. November 1929.

33. Jahrg.

Sie belügen sich selbst..

In einer Protestversammlung der akademischen Jugend in Warschau gegen das deutsch-polnische Abkommen vom 31. Oktober wurde eine Resolution angenommen, in der es heißt:

„Die mit brutaler Gewalt den polnischen Bauern entzogene Erde darf nicht in den Händen der Räuber verbleiben.“

Aus diesem Satz ist ersichtlich, daß die historischen Kenntnisse dieser polnischen akademischen Jugend noch viel zu wünschen übrig lassen. Wo sind denn polnischen Bauern Grundstücke zu den kolonialistischen Zwecken mit brutaler Gewalt entzogen worden? Vielleicht im Monde, im Bereich der preussischen Anstiedlungskommission ganz gewiß nicht. Was diese Kommission zu Anstiedlungszwecken ankauften, war Großgrundbesitz, der anfangs von polnischer Seite der Kommission im Übermaß angeboten wurde, da er ausgezeichnet bezahl wurde. Zahlreiche polnische Großgrundbesitzer sind dadurch wirtschaftlich saniert worden; sie konnten sich für das erhaltene Geld an anderer Stelle unter für sie günstigeren Bedingungen ankaufen. Einen großen Prozentsatz unter den Erwerbungen der Anstiedlungskommission bildete aber Besitz aus deutscher Hand. Bäuerlicher polnischer Besitz spielte bei den Ankäufen der Anstiedlungskommission so gut wie keine Rolle. Zwangsweise enteignet wurden bei Überbezahlung des Gutswerts nur vier größere Güter, deren Besitzer die daraus fließenden Renten außer Landes verzeihren. Die Tätigkeit der Anstiedlungskommission war für den polnischen Besitz von außerordentlichem Nutzen, da dieser rasch im Werte stieg.

Das ist die geschichtliche Wahrheit, mit der Leute, die Politik machen wollen, sich erst bekannt zu machen verpflichtet wären. Bezeichnend in derselben Resolution ist auch der folgende Satz:

„Wir ... geloben, in dem Kampfe mit dem ewigen Feinde des Polentums nicht nachzulassen, solange noch wenn auch nur eine Handvoll piastischer Erde sich in preussischen Händen befindet.“

Was man dort unter piastischer Erde versteht und wie weit diese reicht, brauchen wir wohl nicht zu sagen. Und dabei wird von derselben nationalistischen polnischen Seite über angebliche deutsche Angriffsabsichten ewig lamentiert. Wollen die patriotischen Nichtwisser zur Kenntnis nehmen, daß vor den Piasten in unserem Teilgebiet nachweisbar bereits die Germanen wohnten und daß nach einer bisher nicht widerlegten These sogar die ersten Piasten germanischen Geblüts waren!

In einer anderen Protestversammlung in Warschau, die von einer Rede Stronkowski beglückt wurde, faßte man eine Resolution, in der sich der Satz einschlich, daß das polnische Volk einen ehrlichen Frieden mit dem deutschen Nachbar erstrebt, — aber dieser Friede dürfe sich nicht aufbauen auf der feierlichen Bestätigung der Erwerbungen, die dem Gefühl der Gerechtigkeit hohnsprechen.

Wo erst sollen die deutschen Anstiedler herausgeben, was sie ehrlich und mit gutem Gelde — ohne jeden Zwang, wie es bei den polnischen Enteignungen geübt wurde, — erworben haben, dann wird man an den Frieden noch lange nicht denken; denn, so heißt es in der Resolution weiter, die Deutschen denken angeblich weniger friedlich, sie denken an die Beschneidung des territorialen Besitzes Polens.

Daß in derselben verlogenen Resolution auch noch von der Bedrückung und von der „verbrecherischen Politik der Internationalisierung“, wie sie in der Tätigkeit der Anstiedlungskommission zutage getreten sei, die Rede ist, sei nur beiläufig erwähnt.

Solche Phrasen klingen besonders hübsch angesichts der von dem früheren Ministerpräsidenten Sikorski in Polen proklamierten Ententeinigungspraxis und angesichts der Annullierungs- und der bl. in die neueste Zeit geübten Liquidationspraxis, angesichts von Maßnahmen also, durch die rund eine Million Menschen ihre Heimat verloren haben. Im „barbarischen“ Preußen aber gab es nur 4 (vier) zwangsweise Enteignungen!

Nationaldemokratische Ausschreitungen.

Aus Bongrowitz wird der polnischen Presse gemeldet: Im Auftrage der nationaldemokratischen Partei bereift gegenwärtig die Wojewodschaft Posen ein Oberschlesier, Kroll mit Namen, der kürzlich auch nach Bongrowitz kam, um auch hier einen Vortrag zu halten. Als der Vortragende in scharfen Worten die Regierung und die Regierungspartei angriff, löste die Polizei die Versammlung auf. Das Publikum stellte sich jedoch auf die Seite des Vortragenden und griff die Polizei an. Einem Polizisten wurde der Säbel entzissen, und jemand aus der Menge schleuderte auf die Polizisten eine aus einem Zaun herausgerissene Latte. Als der Vortragende zur Polizeiwache zur Aufnahme eines Protokolls gefahren wurde, gruppierte sich die Menge vor dem Polizeikommando, wo die Nationalhymne „Gott, der du Polen“ und die „Nota“ gesungen wurden. Vor dem Gebäude der Starosten wurde eine aufreizende Rede gehalten, worauf Rufe laut wurden: „Weg mit dem Polizeikommandanten!“

„Weg mit dem Vertreter des Starosten!“ (der interniert hatte — Die Red.), „Weg mit der Sanierung!“, usw.

Die im Auto eingetroffene Polizei begann die Menge, die nochmals vor das Polizeikommando gedrungen war und die Freilassung Krolls forderte, zu zerstreuen, was schließlich auch gelang. Er herrschte eine sehr aufgeregte Stimmung. Menschengruppen sammelten sich bis spät in die Nacht hinein an.

Verbot der Berliner Gastspiele in Oberschlesien.

Die Berliner „Germania“ meldet: In nächster Zeit sollen in den verschiedenen Orten Oberschlesiens Gastspiele der Berliner Kammeroper stattfinden, die in letzter Stunde dadurch unmöglich gemacht wurden, daß die Kattowitzer Wojewodschaft den Künstlern die Einreisegenehmigung verweigerte. Dieses Verbot trifft die deutsche Minderheit um so schwerer, als ihr bekanntlich zu Beginn dieser Spielzeit die Benutzung des Kattowitzer Stadttheaters unter Verhufung auf die Doppelner Vorfälle entzogen worden ist. Da für die Gastspiele der Kammeroper kein öffentliches Theatergebäude beansprucht wurde, also der dem Präsidenten der gemischten Kommission, Calonder, noch zur Entscheidung vorliegende Theaterstreit in keiner Weise durch diese Gastspiele berührt wird, ist diese Maßnahme ein erneuter Beweis dafür, daß man beabsichtigt, kulturelle Veranstaltungen der deutschen Minderheit um jeden Preis zu verhindern. Die deutsche Minderheit kann nunmehr kaum noch damit rechnen, daß in der diesjährigen Spielzeit irgendwelche deutschen Veranstaltungen stattfinden werden, und zwar weder im Kattowitzer Stadttheater, noch in privaten Sälen. Diese Lage der Dinge stellt die Notwendigkeit einer baldigen Entscheidung Calonders erneut in den Vordergrund.

Marshall Pilsudski in Wilna.

Wilna, 22. November. Im Personenzuge ist gestern nachmittag Marshall Pilsudski in Wilna eingetroffen. In Begleitung des Wojewoden Maczkiewicz, der zu seiner Begrüßung auf dem Bahnhof erschienen war, begab sich der Marshall im Auto zum Empfangspalast, wo er Wohnung nahm. In Wilna sollen die im Generalinspektorat in Warschau vor einer Woche begonnenen Kriegsspiele fortgesetzt werden. Gleichzeitig mit Marshall Pilsudski sind etliche Offiziere nach Wilna abgereist, die zur Teilnahme an den Kriegsspielen dorthin befohlen worden waren.

Die auch von uns aus der Warschauer polnischen Presse übernommene Meldung, daß Marshall Pilsudski beabsichtige, in den allernächsten Tagen durch das Radio eine Rede zu halten, wird heute von dem „Kurjer Poranny“ demontiert. Dagegen soll in Wilna über die Konstitution und die aktuelle Lage des Staates Kultusminister Cerminski sprechen.

Clemenceau erneut erkrankt.

Georges Clemenceau, der bereits wieder vollkommen hergestellt war, ist am Donnerstag von neuem schwer erkrankt. Clemenceau verspürte plötzlich gegen 11 Uhr vormittags heftige Schmerzen im Unterleib. Dr. de Genes, der sofort geholt wurde, fand den Greis auf dem Sofa liegend. Clemenceau krümmte sich vor Schmerzen. Er konnte trotz seiner erstaunlichen Selbstbeherrschung Schmerzensschreie nicht unterdrücken. Der Arzt gab ihm zur Beruhigung eine Morphiumeinspritzung. Bei einem zweiten Besuch des Arztes um 1 Uhr mittags wurde aber festgestellt, daß die Wirkung des Morphiums nur vorübergehend gewesen war. Georges Clemenceau lag im Bett und wimmerte. Die Herzaktivität war so schwach, daß der Arzt eine Kampferneinspritzung machen mußte.

Zu den Abendstunden des Donnerstag nahmen die behandelnden Ärzte Clemenceaus eine neue Untersuchung des Kranken vor, die ¼ Stunden lang dauerte. Professor Laubry erklärte, er sei über den Zustand viel beruhigter als am Vormittag. Professor de Genes drückte die Erwartung aus, daß die Nacht sicher sehr bewegt sein werde, daß aber für Freitag früh eine Wendung zum Besseren zu erwarten sei.

Neue Bestechungsaffäre.

Bromberg, 22. November. In hiesigen Eisenbahntreibern hat die Meldung von der Amtsenthebung des Eisenbahndirektionsrats Antoni Szapora eine große Sensation ausgelöst. Die Amtsenthebung steht im Zusammenhang mit der seit einiger Zeit schwebenden polizeilich-gerichtlichen Untersuchung in der Frage von Mißbräuchen, die der Rat seit einer Reihe von Jahren bei der Einstellung von Unterbeamten in den Eisenbahndienst begangen hat. In diese Affäre sind verschiedene Personen verwickelt, von denen zwei bereits verhaftet wurden. Man rechnet mit noch weiteren Verhaftungen.

Skadkowskis Rechtfertigung.

Der Innenminister verteidigt die Getreidepolitik der Regierung.

In Beantwortung des von uns veröffentlichten Schreibens des Präsidenten der Staatlichen Obersten Kontrollkammer in der Frage der Ankäufe von Auslandsgetreide richtete der Innenminister General Skadkowski unter dem 23. Oktober 1929 an die Staatskontrolle einen Brief, in dessen Einleitung er seinem Bedauern darüber Ausdruck gibt, daß die Oberste Kontrollkammer sich nicht an die Quelle, in diesem Falle an das Innenministerium, um Informationen gewandt hatte. Der Minister ist der Meinung, daß es dann nicht notwendig gewesen wäre, Ungenauigkeiten richtigzustellen.

Zu dem Kern der Sache übergehend, behauptet Minister Skadkowski, daß der Interventionsrat den Militärbehörden auf Wunsch des Kriegsministeriums abgetreten worden sei, das damals die entsprechenden Getreidemengen für den Bedarf der Armee nicht besessen habe. Die Militärbehörden hätten vor der Abnahme Abstammung und Sorte des Roggens gekannt und keine Vorbehalte gemacht. Das Schreiben des Ministers Skadkowski schließt mit folgender Darstellung, die ein Bild über die ganze Getreidepolitik der Regierung gibt:

„Ich betone schließlich, daß die Lieferungen von Auslandsgetreide für das Militär eine ganz hervorragende, allgemein wirtschaftliche Bedeutung hatten, da die Regierung damals den Standpunkt vertrat, daß die Grundlage der Aktion zur Herabsetzung der Getreidepreise im Lande die Ausschaltung des Militärs von den Getreideeinkäufen auf dem Inlandsmarkt sein müsse. Ich brauche wohl nicht hinzuzufügen, daß die Herabsetzung der Getreidepreise (d. h. auch der Brotpreise) eine grundsätzliche Bedeutung für die Preisstabilität und somit für den Staatshaushalt hatte und hat.“

Aus diesem Grunde kann es sich oft ereignen, daß sogar vom Gesichtspunkt der laufenden Transaktionen weniger angemessene Getreideeinkäufe im Auslande einen späteren Effekt geben können und gegeben haben, der in der Preisstabilität des Getreides im Inlande in die Erscheinung tritt. Dies geht aus den gegenwärtigen Voraussetzungen der staatlichen Getreidepolitik hervor. Sie beruhen darauf, daß die Landwirte im Inlande für das Getreide bedingt stabilisierte Preise erzielen, die ihnen die Rentabilität der Produktion garantieren und daß den Konsumenten das Angebot von Roggen (Mehl, Brot) zu wirtschaftlich begründeten Preisen sichergestellt wird. Aus diesem Grunde zielen zum Beispiel die gegenwärtigen Regierungsanordnungen bewußt auf die Erhöhung der übermäßig niedrigen Getreidepreise ab. Es kann aber auch eine solche Situation eintreten, daß die Regierung zur Herabsetzung der Getreidepreise den Ankauf z. B. von Weizen im Auslande anordnet, trotzdem die Möglichkeit besteht, ihn im Inlande zu angemeßeneren Preisen zu kaufen, um die allzu hohen Preise für Weizen im Inlande herabzusetzen. (!)

Ich bin der Ansicht, daß die oben angeführten Informationen dem Herrn Präses bei den weiteren Prüfungen der in dem Schreiben des Herrn Präses an den Herrn Ministerpräsidenten vom 30. 9. d. J. unter L. 7086/686 D. II. W. erwähnten Posten behilflich sein werden.

(gez.) Slawoj Skadkowski,
Minister.

Die Oberste Kontrollkammer hat den Rat des Ministers befolgt und weitere Prüfungen vorgenommen, deren Ergebnisse in ihrem Schreiben vom 16. April 1929 enthalten sind. In diesem Schreiben stellt die Staatskontrolle fest, daß das Militär in der betreffenden Zeit genügende Vorräte besaß, die bis zur neuen Ernte reichten. Diese Behauptung steht im grellen Widerspruch zu dem, was Minister Skadkowski geschrieben hatte. Die Abgabe von Interventionsgetreide an das Militär erfolgte nach Ansicht der Obersten Kontrollkammer „infolge der zahlreichen Proteste der Abnehmer, u. a. auch der städtischen Versorgungsanstalten in Warschau“. Bei dieser Gelegenheit schneidet die Oberste Kontrollkammer noch folgende Sache an:

„Delegierte der Interministeriellen Kommission für Fragen der Getreidereserven haben eine Reihe von Zentren des europäischen Getreidehandels besucht; doch der Roggen wurde in Danzig, zum Teil im Inlande („ausländischer Abstammung“) gekauft. Die Notwendigkeit dieser Ausreise kann nicht als genügend begründet angesehen werden, da 1. die städtischen Lebensmittel-Versorgungsanstalten in Warschau, die sich an den Ankäufen beteiligten, eine ständige Agentur in Danzig besaßen, durch deren Vermittlung man eine Sammlung von Offerten hätte ordnen können, was die Erklärung des Delegierten des Kriegsministeriums in der Interministeriellen Kommission feststellt, der die Notwendigkeit der Ausreise nach dem Auslande damit bemängelte, daß die Angebote zum Ankauf von Roggen im Inlande hätten angeammelt werden können, und da 2. die Ankäufe vorwiegend bei Firmen getätigt wurden, von denen man den Roggen im vorhergegangenen Jahre bezogen hatte.“

Auf dieses Schreiben ist, wie aus dem Bericht der Staatskontrolle hervorgeht, eine Antwort noch nicht eingegangen.

Das Pressedekret.

Die Verordnung des Staatspräsidenten vom 10. Mai 1927 über das Recht der Presse dürfte wieder den Gegenstand der öffentlichen Diskussion bilden. Der „Kurjer Późnauński“ weiß nämlich zu melden, daß diejenigen Sejmabgeordneten aus den unabhängigen Sejmklub, die zugleich Angehörige der Presse sind, sich mit der Absicht tragen, sich an den Justizminister mit der Forderung zu wenden, den Beschluß des Sejm, wodurch das Pressedekret aufgehoben wurde, im „Dziennik Ustaw“ zu veröffentlichen, was nach der Entscheidung des Obersten Gerichts erforderlich ist, um dem Sejmbeschluß Rechtskraft zu verleihen, d. h. das Pressedekret aufzuheben. Über den bisherigen Verlauf des Rechtsstreits um das Pressedekret bringt das genannte polnische Blatt das Folgende in Erinnerung:

Die Verordnung des Staatspräsidenten vom 10. Mai 1927 über das Pressegesetz, d. i. eben das Pressedekret, wurde bekanntlich vom Sejm aufgehoben, und zwar gemäß dem letzten Absatz des Art. 44 der Verfassung in der Fassung des Gesetzes vom 2. August 1926, worin bestimmt ist, daß eine mit Gesetzeskraft erlassene Verordnung des Staatspräsidenten ihre Gültigkeit verliert, wenn sie dem Sejm vorgelegt und von ihm aufgehoben wird.

Wie weiterhin bekannt ist, stellte sich die Regierung auf dem Standpunkt, daß man die „Aufhebung“ so aufzufassen habe, daß erst der vom Sejm gefasste und vom Senat bestätigte Beschluß eine vom Staatspräsidenten mit Gesetzeskraft erlassene Verordnung außer Kraft setzen kann. Dieser Standpunkt führte, obgleich er offensichtlich unbegründet ist, dazu, daß die Regierung den Beschluß des Sejm, wodurch das sogenannte Pressedekret aufgehoben wurde, im „Dziennik Ustaw“ nicht veröffentlichte, wodurch ein unsicherer Rechtszustand geschaffen wurde. In dieser Lage gelangte dieser Rechtsstreit, der seinerzeit sehr heftig war, zur Entscheidung des Obersten Gerichts, und zwar infolge der berühmten Kassationsklage Szczurek. Das Oberste Gericht verhandelte den Fall in einer Vollsitzung, also in einer Zusammenkunft, die in Rechtsfragen von entscheidender Bedeutung ist, da dieses Gericht gesetzlich dazu berufen ist, auf Antrag des Justizministers alle zweifelhaften Rechtsfragen auf allen Gebieten des Lebens zu entscheiden.

Was hat nun das Oberste Gericht beschlossen? Nun, es hat beschlossen, daß ein Beschluß des Sejm ausreichend ist, um Verordnungen des Staatspräsidenten, die mit Gesetzeskraft erlassen worden sind, aufzuheben, und daß ein solcher Beschluß im „Dziennik Ustaw“ veröffentlicht werden muß. Solange diese Veröffentlichung nicht erfolgt ist, bleibt die vom Sejm aufgehobene Verordnung in Kraft. Mit anderen Worten: der Oberste Gerichtshof hat entschieden, daß das sogenannte Pressedekret in Kraft ist, da der Sejm-Beschluß, der es außer Kraft setzte, im „Dziennik Ustaw“ nicht veröffentlicht worden ist, obgleich er veröffentlicht werden mußte, da er in rechtmäßigem Verfahren gefaßt worden ist und vom Rechtsstandpunkte aus ausreichend ist.

Man mußte nun annehmen, daß nach dieser Entscheidung des Obersten Gerichtshofes der Justizminister ohne Zögern die Veröffentlichung des Sejm-Beschlusses, wodurch das Pressedekret aufgehoben wurde, im „Dziennik Ustaw“ anordnen würde, worauf die Frage endgültig erledigt worden wäre. Aber das ist nicht der Fall gewesen. Der Justizminister ging über die in einer Vollsitzung des Obersten Gerichtshofes gefällte Entscheidung zur Tagesordnung über, und alles blieb beim Alten. An der Front des sogenannten Pressedekrets — nichts Neues. Aber das verletzte Recht muß früher oder später auf diese oder jene Weise wieder hergestellt werden.

Dies der Verlauf der Streitfrage um das Pressegesetz. Man wird abwarten haben, von welchem Erfolg die jetzt beabsichtigte Aktion der Sejmabgeordneten, die in der Presse tätig sind, begleitet sein wird. Als erstaunlich muß es aber bezeichnet werden, daß sich diese Aktion nur auf die Pressevertreter im Sejm beschränkt. Die Frage der Pressefreiheit, die im Art. 105 der Verfassung feierlich gewährleistet ist, ist nicht eine solche, die nur die Presse und die Pressevertreter interessiert und berührt; sie ist vielmehr eine Angelegenheit des Volkes. Sie ist ein wesentlicher Teil des Fundaments, auf dem sich der moderne Staat aufbaut, dessen wichtigstes Merkmal das demokratische Prinzip ist. Und deswegen sollte man meinen, daß es Sache aller Vertreter des Volkes wäre, an der Regelung der Frage mitzuwirken.

Der „Kurjer Późnauński“ schließt seine Mitteilung über die Aktion der Pressevertreter mit dem etwas verschwommenen Satz, wenn die Forderung der oben bezeichneten Sejmabgeordneten in einem bestimmten Termin nicht erfüllt würde, würde die rechtliche Verantwortung mit voller Klarheit auf diejenigen entfallen, die früher oder später für die Verletzung des Rechts die Verantwortung tragen müssen.

Ueberfall auf den „Nasz Przegląd“.

Warschau, 19. November. Am Sonntag abend 10 Uhr erschien vor dem Hause, in dem sich die Redaktion, der Verlag und die Druckerei des „Nasz Przegląd“ befinden, eine größere Gruppe von jungen Leuten. Ein Teil von ihnen blickte auf der Straße stehen, ein anderer hielt sich auf dem Hof auf, und die übrigen begaben sich in Begleitung irgend einer Frau in das Lokal des „Nasz Przegląd“. In der Geschäftsstelle befanden sich zu jener Zeit drei Angestellte. Während der eine der Besucher sich angeblich über die Veröffentlichung eines Interzats informieren wollte, versuchten die übrigen, in die Druckerei zu gelangen, offenbar in der Absicht, die Maschinen zu demolieren. Ein Beamter der Geschäftsstelle schlug Lärm. Darauf ergrieff einer der Angreifer einen Stuhl und schleuderte ihn dem Beamten gegen den Kopf. Gleichzeitig packte ein zweiter junger Mann den Telephonisch-Apparat und warf mit ihm, nachdem er die Leitungsschnur zerrissen hatte, nach einem anderen Angestellten der Geschäftsstelle, einem Kriegsinvaliden. Dieser konnte zum Glück rechtzeitig ausweichen, der Apparat wurde zertrümmert. Als die alarmierten Angestellten der Druckerei erschienen, waren die jungen Leute geflüchtet, nachdem sie zuvor eine Scheibe in der Tür der Geschäftsstelle eingeschlagen hatten.

Die „Nacjonalista“ stellt fest, daß diese Exzesse eine Folge der „jüdischen Provokationen“, und zwar unpassender Bemerkungen des „Nasz Przegląd“ an die Adresse des polnischen nationalen Lagers waren.

Die Massenflucht aus Rußland.

Politische Polizei verhindert die Ausreise.

Moskau, 20. November. Auf telegraphische Anweisung des Kommissars für Reemigrationsfragen Deutschlands, Stücken, hat die Deutsche Botschaft im Einvernehmen mit der Sowjetregierung die Visen für den ersten Transport der deutschen Kolonisten ausgestellt, die Rußland verlassen. Ein Transport nach dem anderen wird die Lager bei Moskau räumen. Deutschland konzentriert die deutschen Kolonisten aus Rußland bei Hammerstein und Schneidemühl, von wo aus die meisten nach Nord- und Südamerika, nach Kanada usw. auswandern sollen.

Arbeitsminister Wissef erklärte, man könne die deutschen Kolonisten, mit Ausnahme von einigen Hundert, nicht in Ostpreußen ansiedeln, da sie sich für diese Gegenden nicht eignen und auch entsprechende Kredite dafür fehlen. In Moskau ist der deutsche Generalkonsul Schlesinger eingetroffen, um dort mit den zuständigen Stellen in der Frage des Abtransports der Kolonisten Fühlung zu nehmen. Im Zusammenhang mit der Auswanderung der Deutschen aus Sowjetrußland hat die politische Polizei eine Reihe von Pastoren und Mennoniten-Predigern unter dem Vorwurf verhaftet, für die massenweise Auswanderung aus Rußland agitiert zu haben. Dabei ist genau das Gegenteil richtig. Die Pastoren hatten ihre Gemeinden ermahnt, bis zum Äußersten auszuhalten. Ganze Dörfer sind vollständig geräumt. Den deutschen Kolonisten schließen sich auch andere Bauern an, die in Rußland nicht länger bleiben können oder wollen. An den Eisenbahnknotenpunkten nimmt die politische Polizei die Emigrantmassen in Empfang und sendet sie in ihre Dörfer zurück.

Einer Meldung der Polnischen Telegraphen-Agentur aus Moskau zufolge hat, nach dort kurfrierenden Versionen, die Sowjetregierung den deutschen Kolonisten, die ihre Wirtschaft in Rußland aufgegeben hatten und nach dem Auslande abzureisen gedachten, die Ausreiseweise abgelehnt. Die Zahl dieser Kolonisten beträgt jetzt über 12.000 Personen. In den letzten Tagen wurden unter den Kolonisten Verhaftungen vorgenommen, und man befahl ihnen gleichzeitig, in ihre früheren Wohnstätten zurückzukehren. Weiter soll, wie es heißt, der zwangsweise Abtransport der Kolonisten aus der Gegend von Moskau begonnen haben. Die Sowjetbehörden versichern den Kolonisten, die in Rußland bleiben wollen, daß sie ihre Landparzellen, sowie das Inventar zurückhalten und auch gewisse Steuererleichterungen genießen sollen. Offizielle Kreise stellen fest, daß sich etwa 1000 Kolonisten damit einverstanden erklärt haben, in Sowjetrußland zu bleiben. Andere offizielle Kreise teilen dagegen mit, daß die Frage der Ablehnung der Visen für die deutschen Kolonisten noch nicht endgültig entschieden sei.

Neue Massenhinrichtungen in Rußland

Moskau, 21. November. (P.A.) Aus Poltawa wird gemeldet, daß dort acht ehemalige Großgrundbesitzer und reiche Bauern erschossen worden sind, die einige kommunistische Agitatoren ermordet haben sollen. Nach einer Meldung aus Minsk wurden dort zwei Personen aus dem Dorfe Kasciukowice des Kreises Mohylem erschossen, denen man vorwarf, die Gebäude der Mitglieder der amtlichen Getreidekammerstelle in Brand gesteckt zu haben. Im Dorfe Archangelskaja bei Petropawlowk wurde ein Mann wegen gegenrevolutionärer Propaganda unter dem Baueen zum Tode verurteilt. Auf dieses Urteil wurde sofort vollstreckt. Außerdem wird offiziell aus Saratow gemeldet, daß dort drei Bauern wegen Tötung eines Getreideagenten und wegen antisowjetrußischer Propaganda erschossen worden sind.

Sowjetfeindliche Rundgebungen der Ukrainer in Lemberg.

Plünderung des sowjetrußischen Konsulats.

Warschau, 22. November. (Eigene Drahtmeldung.) Wie aus Lemberg gemeldet wird, haben dort am Donnerstag große ukrainische Rundgebungen stattgefunden, die sich in erster Linie gegen Sowjetrußland richteten. Der Berichterstatter des „Expresz Poranny“ meldet, daß die Rundgebungen an drei Stellen zugleich begannen, so daß die Polizei nicht in der Lage war, sie rechtzeitig zu unterdrücken. Nach dem Bericht der Zeitung rückten etwa 200 Ukrainer, hauptsächlich Jugendliche, vor das Sowjetkonsulat und umzingelten die alleinstehende Villa. Alle Fensterheben des Gebäudes wurden durch Steinwürfe eingeschlagen, wobei die Demonstranten unter Absingung des ukrainischen Nationalliedes ins Haus eindringen und einen Teil der Einrichtung in dem Raum zu ebener Erde zertrümmerten. Da das Konsulatsbüro unter dem Steinhagel der Ukrainer lag, konnte der Sowjetkonsul Kapczynski das Telefon nicht erreichen. Die Demonstranten, deren Zahl sich von Minute zu Minute vergrößerte, riefen: „Nieder mit den Helfern der Ukraine.“ Der sowjetrußische Konsul zog sich in das obere Stockwerk zurück und feuerte von dort aus mehrere Revolverkugeln ab, worauf die Angreifer sich zerstreuten. Als die veriterte Polizei eintraf, war der Platz vor dem Konsulat bereits fast vollkommen geräumt.

An anderen Stellen wandten sich die Demonstranten gegen Gebäude und Privatwohnungen derjenigen Ukrainer, die mit Polen und Rußland sympathisierten und das Ukrainertum als Eigennation nicht anerkennen wollten. 16 Ukrainer wurden verhaftet und um acht Uhr abends begab sich der Stadthauptmann Mochwin in das Sowjetkonsulat, um den dort angerichteten Schaden festzustellen. Viele durch Steinwürfe und Glassplitter verletzte Personen mußten sich in ärztliche Behandlung begeben. Die Warschauer Presse fügt hinzu, daß sich die von den ukrainischen Nationalisten ausgehenden Rundgebungen in erster Linie gegen die Massenereignisse richteten und Verfolgungen der ukrainischen Intelligenz in der Sowjetunion richteten. Außerdem habe der Sowjetkonsul eine kommunistische ukrainische Tageszeitung und eine Zeitschrift gegründet. Schließlich sei die Protestkundgebung gegen die sogenannten altrussischen Kreise gerichtet gewesen, die eine polenfreundliche Politik machten und der nationalukrainischen Idee fernstünden.

Die amtliche Darstellung.

Die offiziöse Polnische Telegraphen-Agentur verbreitet über diese Kundgebungen folgenden Bericht: Lemberg, 22. November. (P.A.) Gestern nachmittag 5 Uhr versammelte sich vor dem Sowjet-Konsulat eine

Amat-Seifenflocken

sind halb so teuer aber ebenso gut wie sämtliche ausländischen Seifenflocken.

Gruppe von Personen, die sich vorwiegend aus der der Organisation „Udo“ angehörenden akademischen Jugend rekrutierten. Die Versammelten sangen das Lied „Szczecne zmerla Ukraina“ (Noch ist die Ukraine nicht gestorben) und brachten dann Rufe gegen den Sowjetterror in der Ukraine sowie gegen den Konsul und seine Tätigkeit unter der ukrainischen Jugend und Volksgemeinschaft aus. Unter den Rufen „Weg mit den Helfern der Ukraine“ bewarfen die Demonstranten die Fenster des Konsulatsgebäudes mit Steinen, wobei etliche Scheiben in Trümmer gingen. Der Konsul gab darauf Schreckschüsse aus dem Revolver ab. Als eine Polizei-Abteilung erschien, waren die Demonstranten bereits verschwunden.

Gleichzeitig versuchte eine andere Jugendgruppe vor dem Nationalen Hause und vor der altrussischen Börse zu demonstrieren. Im Nationalen Hause wurden einige Fensterheben eingeschlagen. Im Zusammenhang damit wurden zwei Studenten und fünf Gymnasiasten festgenommen. Es handelt sich um Ukrainer, die der „Udo“ angehören oder nahe stehen. Unverzüglich nach der Manifestation statteten der Chef der Sicherheitsabteilung des Wojewodschaftsamts sowie der Burgstarost dem sowjetrußischen Konsulat einen Besuch ab.

Republik Polen.

Todesfall bei der „Lodzer Volkszeitung“.

Lodz, 22. November. Nach einer längeren Krankheit ist am Mittwoch der Chefredakteur der deutschen sozialistischen „Lodzer Volkszeitung“ Armin Zerbe im Alter von 30 Jahren gestorben. Chefredakteur Zerbe, ein Bruder des deutschen sozialistischen Sejmabgeordneten Zerbe, war an die Spitze dieses Blattes getreten, als sein Vorgänger Rudolf zum Magistratsmitglied von Lodz gewählt worden war. In politischen und wirtschaftlichen Fragen vertrat er den sozialistischen Standpunkt und in national-kulturellen Angelegenheiten, besonders in Schulfragen, vertrat er stets die Interessen der deutschen Minderheit.

Noch keine Spur

vom Düsseldorf-Massenmörder.

Die Nachricht, daß der Arbeitslose Koch als Mörder verdächtigt wird, wird dementiert. Es hat sich nämlich herausgestellt, daß die in der Hütte bei der Fabrik Haniel gefundenen Gegenstände in kein Verhältnis zu Koch zu bringen sind.

Unterdessen zieht die Morduntersuchung immer weitere Kreise. Am Mittwoch traf der Berliner Schriftschwerfändige Kriminalrat Schweikart in Düsseldorf ein. Schweikart, der in Berlin schon die mannigfaltigsten Aufgaben an Hand von Schriftproben gelöst hat, soll hier die Mörderbriefe einer eingehenden Untersuchung unterziehen. Ferner ist Ministerialdirektor Dr. Kopp vom preussischen Innenministerium, der Leiter der Landeskriminalpolizei, nach Düsseldorf gekommen, um mit den Düsseldorf-Kriminalisten die weiteren Ermittlungen zu besprechen.

Ueberfall auf zwei junge Mädchen bei Trier.

Trier, 22. November. (Eigene Drahtmeldung.) Am Mittwoch abend wurden zwei junge Mädchen, die mit dem Rade auf dem Heimweg aus der Stadt waren, in der Nähe von Zewen von einem Mann in der Dunkelheit angefallen.

Er riß eins der Mädchen vom Rade und stach mit dem Messer auf sein Opfer ein. Glücklicherweise gingen die meisten Stiche fehl, so daß nur eine leichte Verletzung an der Schulter festgestellt wurde.

Die beiden Mädchen versuchten, sich des Täters zu erwehren, der schließlich, als die Lichter eines Kraftwagens auftauchten, quer über die Felder hinweg das Weite suchte. Die von der Polizei aufgenommenen Ermittlungen waren bisher erfolglos.

„Hier ist der Massenmörder!“

Die Augustynshofe in aller Welt.

Budapest, 21. November. Großes Aufsehen erregte gestern auf der Arenastrasse eine Frau, die in der Mitte des Fahrdammes laut zu schreien begann und rief: „Hier ist der Düsseldorf-Mörder! Er steht in Frauenkleidung. Ergreift ihn!“ Dabei zeigte sie auf eine in der Nähe stehende Frau. Dem herbeigeeilten Polizisten erzählte die aufgeregte Frau, sie sei von der betreffenden Person in deutscher Sprache angesprochen und gebeten worden, einen Spaziergang in das nahe Stadtwaldchen zu unternehmen. Die unbekannte Person hätte auch über Düsseldorf gesprochen. Der Polizeibeamte und die Menschenmenge, die sich sofort angesammelt hatte, nahmen die Verfolgung auf und hielten die ihnen bezeichnete Frau auch bald ein. Der Polizist konnte nur mit großer Mühe verhindern, daß sie nicht auf der Stelle gelüßt wurde. Auf der Oberstadt-Hauptmannschaft stellte sich dann heraus, daß es sich in Wirklichkeit um einen Mann, und zwar um einen geisteskranken Wiener Kaufmann, handelte, dessen Gewohnheit es ist, Frauenkleider anzulegen und Frauen anzusprechen. Der Geisteskranke wurde der Obhut seiner Verwandten anvertraut.

Bommerellen.

22. November.

Graudenz (Grudziadz).

Wie der Magistrat (Bauamt) bekanntgibt, will der Kaufmann Felizi Kostkowski, Gartenstraße (Dąbrowa) 21, in dem auf diesem Grundstück befindlichen Hofgebäude eine Kaffeebrennerei einrichten.

Der Verband deutscher Katholiken, Ortsgruppe Graudenz, hielt am Mittwoch, 20. d. M., im großen Saale des Goldenen Löwen seine Monatsversammlung ab, die den Charakter eines bunten Abends hatte.

Die Straßenbeleuchtung läßt, wie schon kürzlich mitgeteilt wurde, an manchen Stellen zu wünschen übrig. Vektin erwärmen wir die Blumen- und Mühlenstraße, deren Anwohner mehr Licht begehren.

Von halblösen Anlagen freigesprochen! Eine Folge des Speicherbrandes bei der Firma Dumont, Herrenstraße (Pańska), am 29. August 1925 war ein Prozeß, der gegen einige Angestellte und die Inhaberin der Firma eingeleitet wurde.

Billige Noten. Edition Schott; jede Nummer 1 z. Mehrere Tausend Nummern vorrätig. Musik für Alle; jedes Heft 2,25 z.

Spezialist f. moderne Damen-Haarschnitte la Ondulation. Kopf- u. Gesichtsmass., Kopfwäsche.

Neuerlicher angebotener hauptstädtischer Besuch. Ein Kriminalbeamter nahm am Mittwoch eine ihm verdächtig erscheinende Frau fest.

denz nicht weniger als sieben, offenbar aus Diebstählen stammende Damenmäntel bei einem Fehler „verschauern“. Jetzt wandert sie wieder in Arrest.

Bereine, Veranstaltungen u.

Mit billigen Noten hat die Buchhandlung Arnold Kriedte, Grudziadz, Mickiewicza 3, eine Schaufensterausstellung gemacht, die besonderer Beachtung empfohlen wird.

Frau Ellen Conrad-Kirchhoff und Frau Else Hoffmann aus Danzig sind zwei bedeutende Künstlerinnen, die sich in den Dienst der Di. Privatschule gestellt haben.

Thorn (Toruń).

Der Wasserstand der Weichsel ist wieder in langsamem Ansteigen begriffen. Er betrug Donnerstag früh am Thorer Pegel 0,74 Meter über Normal.

An unsere Thorer Leser.

Um keine unliebsame Unterbrechung im Bezuge der „Deutschen Rundschau“ eintreten zu lassen und um dieselbe stets noch am Erscheinungstage zu erhalten, bitten wir Sie, Ihr Abonnement für den Monat Dezember sofort bei einer der untenstehenden Ausgabestellen zu erneuern.

Hauptvertriebsstelle und Anzeigenannahme: Annoncen-Expedition Julius Wallis, Szeroka 34 (Breitelstraße).

- Ausgabestellen: Altstadt: Kaufmann E. Szymanski, Heilige Geistsstraße. Seifengeschäft „Heimchen“ (K. Serwich), Baderstraße, Ecke Breitelstraße. Neustadt: Kaufmann Siedlung, Neuf. Markt Ecke Tuchmacherstraße. Bromberger Vorstadt: Milchhalle Wars, Bromberger-Str. 60. Kaufmann Ernst Wiesner, Mellienstraße 111. Restaurateur Fr. Moente, Mellienstr. 66. Culmer Vorstadt: Friseurgeschäft Maichal, Chelminska Szosa (Culmer Chaussee) 44. Moder: Bäckermeister Haberland, Graudenzstr. 170. Kaufmann Janiszewski (J. Ruttner Nachf.), Graudenzstr. 95. Kaufmann Alimet, Lindenstraße 12. Bäckermeister Gehrz, Lindenstraße 64. Bäckermeister Lucht, Rondellstraße 29.

Die Geflügel-, Tauben- und Kleinpelztier-Ausstellung, die von Sonnabend bis Dienstag einschließlich in der Ausstellungshalle an der ehemaligen Schillerwiese stattfand und auch von deutschen Ausstellern besichtigt war, wurde von etwa 8000 Besuchern besucht.

Vom Artushof. Die im Parterre belegenen Restaurationsräume unseres städtischen Repräsentationslokals werden zurzeit einer Renovierung unterzogen.

Graudenz.

Billige Noten

Edition Schott; jede Nummer 1 z. Mehrere Tausend Nummern vorrätig. Musik für Alle; jedes Heft 2,25 z. Die ganze Sammlung vorrätig.

Arnold Kriedte, Grudziadz

Mickiewicza 3. Tel. 85.

Spezialist f. moderne Damen-Haarschnitte la Ondulation. Kopf- u. Gesichtsmass., Kopfwäsche.

A. Orlikowski, Dąbrowa 3, am Rindmarkt. 13706

Gold- u. Silbermünzen auch Bernstein taucht 1851 Paul Bodzaj, Uhrmacher, Toruńska 5.

Suche vom 1. 12. oder später eine alt., tücht. Binderin.

Station und Wohnung im Hause, Blumen- geschäft W. Niedel, Radzyska 14. 14377

Wer nahm vom Sportfest am 9. d. Mts. einen falsch. Schneehub mit nach Hause? Bitte umzutauschen bei 14476

Schulz, Lipowa 13a, 1 Trepp.

Evangelische Kirche Graudenz

Totenfeier Sonntag 1929.

Sonntag, den 24. November, nachm. 5 Uhr in der ev. Kirche

Kirchen-Konzert

unter Mitwirkung der Singakademie, des Männergesangsvereins „Liedertafel“ und des evang. Kinderchors.

Mus. Leitung: Musikdirektor Alfred Hettich Orgel: Prof. Janak Tomajewski Cello: Stanislaus Wojtecki

Violen: Karl Weisner, Felix Friz, Waldemar Kolen, Gerh. Kofsch.

Im Programm: Werke vergangener Jahrhunderte. Aus Schellenhals Gelangbuch 1736. Kanons aus Friz'sches Sammlung „Kanon“ u.

Eintritt: 2, 1 und 0,50 z. Sonntag vormittag in der Küsterei und von 4 Uhr nachm. an an der Kasse.

Die Kirche ist geheizt. 14412

Achtung!

Zahle höchste Leipziger Preise für

Häute u. Felle

Füchse, Marder, Iltisse, Otter, sowie sämml. andere Gattungen.

A. Zwolinski, Grudziadz Plac 23 Stoczna 27. 14472

Därme (Schloß-, Kranz- usw.) in großer Auswahl zu billigsten Preisen.

Thorn.

Tuch und Futterstoffe

erstklassige Qualitäten

für Anzüge, Mäntel, Uniform etc.

jetzt 15% unter Preis

empfehlen 14468

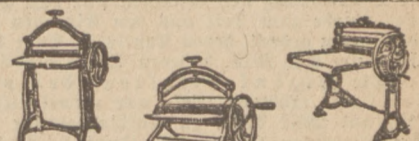
B. Doliva, Toruń, Artushof

Justus Wallis

Bürobedarf - Papierhandlung

Toruń.

Gegründet 1858.



Wäschemangeln in allen Größen empfohlen

Falarski & Radaike

Szeroka 44 Toruń Stary Rynek 36

Tel. 561 10672

Kirchliche Nachrichten.

Sonntag, d. 24. Novbr. 29. (26. n. Trinitatis).

10 1/2 Uhr: Gottesdienst, danach Abendmahl, Fr. Feuer.

12 Uhr: Kinder-Gottesdienst, - Abds. 6 Uhr: Musikalische Feierstunde zum Gedächtnis d. Toten.

Donnerstag, abds. 7 1/2 Uhr: Bibelstunde im Konfirmandenzimmer.

St. Georgen-Kirche. Vorm. 9 Uhr Gottesdienst, Nachm. 3 Uhr Kinder-Gottesdienst, Mittwoch, abds. 7 1/2 Uhr Bibelstunde.

Bodgorz. Vorm. 10 Uhr Gottesdienst.

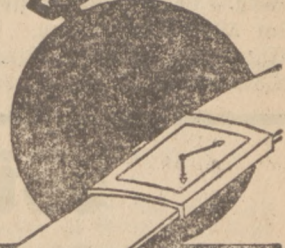
Nudal. Nachm. 3 Uhr Gottesdienst.

DIE SCHÖNSTEN UHREN DER WELT

PORTLAND

TAVANNES WATCH CO.

In den vornehmsten Uhren- und Juweliersläden erhältlich.



v. Straßenunfall. Am Mittwoch gegen 6 1/2 Uhr nachmittags wurde ein etwa 16jähriges Mädchen in der Breitelstraße von einem Automobil überfahren.

v. Baubewegung. Im Oktober d. J. erteilte das städtische Bauamt 25 Bauforderungen, hiervon nur 3 zum Bau von Wohnhäusern.

k. Richtfest. Die Arbeiten an dem Bau der neuen katholischen Kirche in Mocker schreiten rüstig vorwärts. Heute ist bereits das Richtfest gefeiert worden.

t Die Identität des neulich nachts im Festungsgelände völlig nackt Aufgefundenen konnte jetzt ermittelt werden. Es ist der 55jährige Geistesranke Wlodzimierz Stelmajczuk aus dem benachbarten Alexandrowo.

Die Tätigkeit eingestellt hat wieder einmal die Turmuhr der Garnisonkirche. Dieses Vorkommnis tritt gerade bei dieser Uhr so oft ein, daß eine gründliche Reparatur endlich ein für allemal Abhilfe schaffen sollte.

h. Lantenburg (Lidzbarsk), 21. November. Schadenfeuer. Nachts bemerkten Vorübergehende in der Gartenstraße, daß aus dem Speicher des Handelsmannes Sokolower Rauchwolken aufstiegen.

Der Brand hat bereits die Anbauten am Wohnhaus ergriffen. Infolge des ungünstigen Windes waren die Nachbargebäude der Firmen „Zgoda“ und „Freyer vom Brande“ hart bedroht, und nur dank der Anstrengung der Feuerwehrleute gelang es, die bedrohten Gebäude zu schützen und den Brand zu lokalisieren.

p. Neustadt (Wejherowo), 20. November. Nachdem die Bank Polkki seit einigen Wochen von hier nach Gdingen verlegt worden ist, siedelte jetzt das Finanzamt in das Bankgebäude um; die Räumlichkeiten des Amtes werden zu Dienstwohnungen für diese Beamten umgebaut.

Aus Feinden werden Freunde.

Ein friedliches Bild aus England.

Gestern abend wurde im Rathaus von Reading im Namen der englischen Völkerbundsliga eine Friedenskundgebung abgehalten, auf der der ehemalige deutsche U-Boot-Kapitän Casshagen und Kapitän Lewis, der ehemalige Befehlshaber eines der englischen U-Bootjäger An-sprachen hielten. Der deutsche Offizier hatte seinerzeit das von Kapitän Lewis befehligte Kriegsschiff versenkt und den Kapitän selbst als Gefangenen nach Deutschland gebracht. Die 3000 Personen fassende Halle war überfüllt und der deutsche Gast wurde mit der deutschen Nationalhymne begrüßt. Kapitän Lewis legte in seiner Rede Zeugnis ab von der ritterlichen und herzlichen Art, mit der er als Gefangener behandelt worden war.

Während der drei Wochen, die der Gefangennahme folgten, führte Casshagen aus, hätten sie einander gen Verhältnissen möglich gewesen sei, zu einer Verständigung gewesen, daß sie beide für das Wohl ihrer Väter-der eingetreten seien. Wenn es selbst unter jenen schwierigen Verhältnissen möglich gewesen sei, zu einer Verständigung zu gelangen, so habe das nur geschehen können dank des guten Willens von beiden Seiten. Auf das Gebiet der deutsch-englischen Zusammenarbeit übergehend, sagte Casshagen, beide Länder würden zusammenarbeiten, wenn es für Deutschland möglich geworden sei, seinen Platz unter den großen Nationen der Welt wiederzu-

finden, den es einzunehmen berechtigt sei. Er wisse, daß es eine Zeit gegeben habe, in der der Kapitän eines deutschen U-Bootes nicht gerade der populärste Mann in England gewesen sei; er glaube auch nicht, daß man selbst heute das Gegenteil sagen könnte, aber es sei wenigstens zu hoffen, daß die Tatsache, daß er heute hier als Gast sprechen könne, als Anzeichen dafür gewertet werden dürfe, daß sich die Welt wiederfinde.

Casshagen und Lewis wurden von den zahlreichen Teilnehmern der Veranstaltung für mich bejubelt.

Eine wichtige Erfindung.

Mechanischer Flugpilot.

Der amtliche britische Funkdienst meldet: Technikern der britischen Luftstreitkräfte ist es nach langwierigen Versuchen gelungen, einen Apparat zu erfinden, dem große Bedeutung bei gemessen wird. Es handelt sich um ein Gyroskop (Kreiselapparat), das in das Flugzeug eingebaut wird und das Flugzeug nicht nur in der Gleichgewichtslage, sondern auch auf seinem Kurs hält.

Der Mechanismus arbeitet vollkommen unabhängig vom Piloten, und der ganze Apparat wiegt etwa 100 Pfund. Er kontrolliert durch Ventile die Seiten- und Quersteuerung. Der Flugzeugführer muß den Apparat bedienen, der aber, wenn der Führer durch Reparaturen und dergleichen anderweit in Anspruch genommen ist, die Maschine auch bei un-

günstigem Wetter selbständig steuert. Der Mechanismus hat sich bei Versuchsflügen glänzend bewährt. Ein Flugzeuggeschwader ist bereits damit ausgerüstet worden.

Während eines Probefluges konnte ein Flugzeug vermittels dieser automatischen Steuerung nahezu 500 Kilometer weit auf seinem Kurs gehalten werden. Der Pilot brauchte die Führung nur beim Start und bei der Landung übernehmen. Man nimmt an, daß die Erfindung auch für die großen Passagierflugzeuge als nützlich erweisen wird.

Büchertisch.

Terminkalender für das Jahr 1930. Verlag Kosmos, Sp. a. o. o., Poznań, ul. Zwierzyniecka 6.

Der Terminkalender des Kosmosverlages füllt eine Lücke aus, die bisher in dem deutschen Kalenderwesen in Polen offen stand. Er enthält zunächst ein kurzes Adendarium, dann ein Verzeichnis für fällige Wechsel und ein umfangreiches Notizkalendarium mit Erinnerungsnotizen an den wichtigsten Steuerterminen versehen. Von besonderem Interesse sind auch die einzelnen Gesetzesauszüge am Schluss des Kalenderbuches über die wichtigsten Steuerpflichten und -leistungen, lokale Versicherungen, Verträge aus Dienstverhältnissen und Wechsel- und Scheckrecht. Unter „Diverses“ finden wir ferner den Posttarif, Verzeichnisse der Ministerien und anderer Zentralbehörden in Warschau, der deutschen Konsulate in Polen und Danzig, der deutschen Seimbureaus, der polnischen Vertretungen in Deutschland und der deutschen Zeitungen in Polen. Der Inzeratenteil bezieht sich für jedes Bureau wichtige und empfehlenswerte Verle.

Offene Stellen

Suche zum 1. 1. 1930 zur selbständigen Bewirtschaftung 500 Morgen großen Gutes erfah., ledigen, energischen

Berwalter.

Bewerb. unter D. 14436 a. d. Geschft. d. Zeitg. erb.

Gesucht

Berträter

d. Papierw.-Branche. Mitnahme von Linten. Jede pp. von Fabrik f. Bydgoszcz u. Umgeg. Meldg. tägl. 5-6 Uhr Marcinkowskiego 6. 14471

Dom. Sucharbeiter bei

Wiederholt sucht zum 1. 4. 1930 14483

Gutsstellmacher

mit eigenem Handwerkszeug.

Molkerei-

lehrling

bei gutem Taschengeld stellt sofort ein 14488 Mleczarnia Wolanowo, pow. Rawicz.

1. Haus-

mädchen

gesucht, das Stubenarbeit, plätten u. etwas tochen versteht, Meldg. mit Lohn-Anprüchen, Zeugnissen u. Empfehlungsschreiben an 14487

Frau Stockmann,

Dom. Stopfa b. Koronowo, pow. Bydgoszcz.

Stellengesuche

Meinst., gebild., älterer Landwirt, mit Buchführ. ver., sucht Stellung, auch als Wirtschaftler, bei bescheid. Anprüch. Offerten unt. M. 14424 an die Geschft. d. Zeitg.

Praktisch und theoret

gebild., ehrl., evang. Landwirtsjohn

3 Jahre fremde Praxis sucht Stellung

Offerten unt. E. 14344 a. d. Geschft. d. Zeitg. erb.

Sattler - Tapezierer,

Lackierer, militärl., sucht vom 1. 12. Stellung. Off. u. A. 6426 a. d. Geschft. d. Zeitg. erb.

Fleischergeselle

evgl., sucht vom 1. 1. 1930 Stellung, Großstadt bevorz. Off. u. B. 14376 a. d. Geschft. d. Zeitg. erb.

Gärtner

deutsch, Nat., 28 J. alt, beid. Sprach., mächtig, jung verb., fleißig, ehrl., gewissenhaft, an Selbsttätigkeit u. Ordnung gewöhnt, mit allen ins Fach schlagenden Arbeiten gut vertraut, sucht Stellung

zum 1. 2. oder später auf mittlerem od. gr. G. Gute bei deutsch. Herrschaft, mit oder ohne Handelsbetrieb. Gute Zeugnisse und Empfehlungen. Gefl. Off. unter E. 6387 a. d. Geschft. d. Z.

Stellung als Müller,

25 J., ledig, evgl. Letzte Stellg. 2 J. als Erster a. 15-20-Mühle. Off. an H. Brandt, Bronimierz M., pocz. Zlotniki kul., pow. Inowroclaw. 6422

Nächtiger Müller

in gut. Jengn. sucht v. sofort Stellung. Off. u. W. 6348 a. d. Geschft. d. Z.

Streblamer, nüchtern,

Müller - Chauffeur

Landwirts, led., evgl., militärl., in all. Zweig., der Müllererei sowie in Führ. von Dieselmotor., elektr. Anlag. u. Autowelen auf vertraut, im gr. Betriebe gearb., sucht, gest. a. gute Zeugnisse und Referenzen. Stellg. Off. u. E. 14454 a. d. Geschft. d. Zeitg. erb.

Blumenbinderin

sucht von sofort od. spät. Stelle. E. 14499 an d. Geschft. d. Zeitg. erb.

Junges, beil., anständ.

Fräulein, dtsch.-kath., sucht Stellung in besserem Hause als

Kinder mädchen

od. Stellg. z. Vervollst. f. d. Hauswirtschaft m. Familienanschluß. Gefl. Offert. unter E. 14501 a. d. Geschft. d. Zeitg. erb.

Gebildete Dame

sehr wirkl., sucht Stell. i. frauenl. Haush. Off. u. N. 6401 a. d. Geschft. d. Z.

Fräul., evgl., 28 J. alt,

erfahren im Glanzpl. u. Schneid., sucht Stell. als Wirtschafterin i. frauenl. Haushalt. Offerten unter E. 6432 a. d. Geschft. d. Zeitg. erb.

Wirtin, groß. Haush.

erfahr., som. Geflügel., sucht v. 1. 1. 30 Stellg. a. gr. Gut. Off. u. E. 6413 a. d. Geschft. d. Zeitg. erb.

Älteres Mädchen vom

Land sucht Stellung in Danzig od. Nähe Bydgoszcz. Off. unt. L. 6415 a. d. Geschft. d. Zeitg. erb.

Gebildetes Mädchen

(Landwirtsstoch.) sucht ab 1. Dezemb. od. später Aufnahme in größerem Guts- od. Stadthaus, als Haustochter bei Familienanschluß. Off. u. M. 6399 a. d. Geschft. d. Z.

Befähigter, evang.,

sucht Stelle a. Haus-

stätt. Koch-, Blätt- u. Nähenm. vorhand. Stadthaus, bev. Off. u. N. 14445 a. d. Geschft. St. A. Kriedte, Grudziadz.

Landwirtsstochter, 30 J.,

alt, sucht Stellung in besserem Haushalt als einfache Stütze bei Familienanschluß. Offert. unt. B. 14480 a. d. Geschft. d. Zeitg. erb.

Im Verkauf

Mit 80000-100000 Zl. i. d. e

Gut zu

kaufen od. zu pachten. Gefl. Offert. u. N. 14426 an d. Geschft. d. Ztg. erb.

Mein freies

Grundstück

Rudowice, 96 Morg., prima Gebäude, sehr viel totes und lebendes Inventar, verkaufe billig bei klein. Anzahl. Conrad Dahmer, Wabrzeżno. 14495

Suche ein

Landgrundstück

von 20-40 Morgen zu kaufen od. zu pachten. Offerten unt. B. 14473 a. d. Geschft. d. Zeitg. erb.

Gutgehendes

Kolonialwaren-

Geschäft

i. Bydgoszcz krankheits-halber sofort abzugeben. Erforderlich Zloty 7000. Offerten unter D. 6407 a. d. Geschft. d. Zeitg. erb.

Gute Doppelminte,

Kal. 16, zu ff. gef. Off. u. B. 6423 a. d. Geschft. d. Z.

Zu höchsten Tagespreisen übernehmen wir von jetzt ab täglich (außer am Sonnabend) in den Vormittagsstunden 14355

junge, gesunde Schweine

im Gewicht von 75 bis 100 kg.

Bacon-Export Bydgoszcz

Tel. 276. (Rzeźnia Miejska Bydgoszcz) Tel. 276.

Wir kaufen 14233

Stroh

Pressen, Preßmeister stehen zur Verfügung

Landw. Zentral-Genossenschaft

Filiale Osiek n/Nof., pow. Wyrzyski

Landgrundstück 13 Morgen gut. Mittelhoden einschließlich 5 Morg. erstklass. Wiese, Gebäude in gutem Zustande, ist umständeh. mit lebend. und totem Inventar sofort zu verkaufen. Vermittlung angenehm. 14496

Ein privat. Grundstück zu verk. 140 Morg. m. Anzahlg. 15000 zł sehr günstig. Strzeleci. Bydgoszcz, Hetmańska 11

40 Zentner 14474 Weißtohl zu verkaufen. Kuehn, Rychnowo poczta Swiecie-wies (Bahnst. Linowo) Tel. 2.

Gebrauchte Pianos empfiehlt billigt 14481 B. Sommerfeld, Piano-Fabrik, Bydgoszcz, ul. Sniadeckich 56.

Offerierte preiswert 1 Waggon Birtenbohlen 2" bis 4" trocken. Angeb. u. J. 14420 a. d. Geschft. d. Zeitg.



Waterman's

Füllfederhalter erster Güte reicht fürs ganze Leben.

Rot- u. Damwild

lebend, aus Wildgatter hat abzugeben in den Monaten Januar und Februar 1930. Anfragen zu richten an: Gräfl. v. Aldensleben-Schoenborn'sche Oberförsterei, Otromecko, pow. Chełmno (Pomorz.) 14440

Gelegenheitskäufe.

- 1 Röhwerk, 2-spännig, gebraucht
- 1 Viehwage, rep. und geeicht
- 3 Kübenschneider
- 1 Kartoffeldämpfer, 100 Ltr. Inhalt

habe ich sehr preiswert abzugeben. 14453 P. Szalski, Więcbork, Tel. 11.

5000 Zentn. Kartoffeln

hochprozent. Kauft zu Brennereizwecken

Rentamt Otromecko, pow. Chełmno (Pomorz.) Bar. Dellingshausen. 1444

Einteilung der Wahlbezirke nach den Wahllokalen: Kreis Schubin.

Wahlbezirk I		Wahlbezirk II		Wahlbezirk IV	
Bezeichnung des Wahllokals	Namen der Gemeinden und Gutsbezirke	Bezeichnung des Wahllokals	Namen der Gemeinden und Gutsbezirke	Bezeichnung des Wahllokals	Namen der Gemeinden und Gutsbezirke
Schule in Szarodowo	Rzemieniewice Mycielewo Turzyn Szarodowo Elizewo Suchoręcz	Schule in Chomętowo	Chomętowo Jeziorowo Kłotyldowo Mąkoszyn Ostańkowo Ostańkowska - struga Smolarni Sobiejuh Wąsosz Zielonowo Zędowo	Lokal Kolańczyk in Wałownica	Wałownica Kobylarni Olympina Smolno n. Targowisko
Schule in Słonawy	Pinsko Grzeczna Panna Suchurączek Słonawy Słonawki	Im Saale der Kirchengem. in Slupy	Ciężkowo Dąbrówka-słupska Górek Dąbskie Górki zagajne Koraczewko Kowalewo Reikowo Słupów Wrzosów	in der Wohnung des Herrn Mazurek in Pszczółczynno Vorwerk	Pszczółczynno Annowo Drogosław Jzabela Jaktórki Ruda Sosnow Władysławowo Wesołek
Schule in Królikowo	Chraplewo Królikowo Królikowo	Schule in Kołaczkowo	Bagno Kornelin Kołaczkowo dom. Kołaczkowo gm. Nadkanala Podlesia Siedliska Skórzewo Stanisławki Skocja Wojsławca Zamościa Zazdrości Żurczyn	Lokal Solectwo in Załachówko	Gadki Gąbino Jabłowo Jabłowo Pałuckie Lubostroń Oporowo Smerzyno Załachowo gm. Załachowo Gutsbez.
Schule in Wieszki	Wieszki Gem. Wieszki Gut Chobelin Jaruzyn Wymysłowo Ustronie	Schule in Wolwark	Nowyświat Szubin zam. Smolnik Wolwark	In Wojtostwo Łabiszyn	Arnoldowo Dąbie nowe Jeżewic Obórzni Rzywno Jeżewo Łabiszyn U. Ojrzanowo Kapie Smogórzewo Zdierski.
Schule in Samokłesk Mały	Niedźwiady Samokłesk M.				
Schule in Tur	Brzózki Zacisze Tur				
Schule in Godzimierz	Godzimierz Szubin wieś Łachowo				

Wahltag: Sonntag, den 1. Dezember 1929
von 8 Uhr vorm. bis 6 Uhr nachm.

Wir wählen die Liste Nr. 3 mit dem Spitzenkandidaten

Landwirt **Jakób Rückemann**
Królikowo Nowe.

Vertrauensmann der Liste ist:
Landwirt Albert in Królikowo N.

Stimmzettel nur für Bezirk I
Ausschneiden, jedoch ohne den schwarzen Rand

Jakób Rückemann
Królikowo-Nowe

Jakób Rückemann
Królikowo-Nowe

Wahltag: Sonntag, den 1. Dezember 1929
von 8 Uhr vorm. bis 6 Uhr nachm.

Wir wählen die Liste Nr. 3 mit dem Spitzenkandidaten

Landwirt **Walter Rudolf Poll**
Dom. Żurczyn.

Vertrauensmann der Liste ist:
Landwirt Aleksander Beetz in Kowalewo.

Stimmzettel nur für Bezirk II
Ausschneiden, jedoch ohne den schwarzen Rand

Walter Rudolf Poll
Żurczyn

Walter Rudolf Poll
Żurczyn

Wahltag: Sonntag, den 1. Dezember 1929
von 8 Uhr vorm. bis 6 Uhr nachm.

Wir wählen die Liste Nr. 2 mit dem Spitzenkandidaten

Landwirt **Fryderyk Klettke**
Jabłowo-Pałuckie.

Vertrauensmann der Liste ist:
Landwirt Friedrich Bloch in Arnoldowo.

Stimmzettel nur für Bezirk IV
Ausschneiden, jedoch ohne den schwarzen Rand

Fryderyk Klettke
Jabłowo-Pałuckie

Fryderyk Klettke
Jabłowo-Pałuckie

Aus Stadt und Land.

Der Nachdruck sämtlicher Original-Artikel ist nur mit ausdrücklicher Angabe der Quelle gestattet. — Allen unsern Mitarbeitern wird strengste Pünktlichkeit angefordert.

Bromberg, 22. November.

Wettervorhersage.

Die deutschen Wetterstationen künden für unser Gebiet wechselnde Bewölkung bei wenig veränderten Temperaturen an.

Verkehrsordnung einhalten!

Sofern Ihnen, verehrter Freund, 60 Bloty keine Kleinigkeit sind, bitten Sie bitte, wenn Sie die aus dem nördlichen Teile der Stadt kommende Straßenbahn der Linie Danziger-Thornerstraße benutzen, nicht an der Haltestelle Ecke Danziger- und Bahnhofstraße aus. Denn:

Vom Städtischen Amt für Sicherheit und Ordnung erhalten wir folgende Zuschrift mit der Bitte um Veröffentlichung: „Im Interesse der öffentlichen Sicherheit und des Fahr- und Fußgängerverkehrs in der Stadt Bromberg wurden am Theaterplatz und am Einlauf der Danziger- und Wilhelmstraße Ketten angebracht und Tafeln aufgestellt, durch die die Stellen bezeichnet werden, an denen man den Fahrdamm überschreiten darf. Außerdem wurden ähnliche Tafeln an anderen Straßen, so z. B. an der Brücken- und an der Danzigerstraße aufgestellt. Trotzdem beobachtet man, daß zahlreiche Passanten den Fahrdamm an unerlaubten Stellen überschreiten. Aus diesem Grunde wird öffentlich bekanntgegeben, daß das Überschreiten eines Fahrdammes an anderen Stellen als an den durch die betreffenden Tafeln bezeichneten streng verboten ist und eine Übertretung der Paragraphen 59, 65 und 130 der Polizeiverordnung des Posener Wojewodschaft vom 15. 2. 28 in Sachen des Schutzes der öffentlichen Wege und der Sicherheit der Fußgänger sowie des Verkehrs, veröffentlicht im „Dziennik Urzędowy“ Nr. 12/28, darstellt. Eine solche Überschreitung der genannten Paragraphen zieht eine Strafe bis zu 60 Bloty und im Falle der Nichtentrichtung dieser Summe eine entsprechende Arreststrafe nach sich. Gleichzeitig werden Erzieher, Eltern und Vormünder aufgefordert, die Kinder zu unterweisen, die Verkehrsordnung einzuhalten.“

So Sie aber, verehrter Freund, an der eingangs bezeichneten Haltestelle auszusteigen, so haben Sie schon die in dem Schreiben des Städtischen Amtes für Sicherheit und Ordnung angeführten Paragraphen der Wojewodschaftsverordnung überschritten. Sie müssen nämlich die Danziger- und auch die einlaufende Rinkauer- oder Bahnhofstraße unbedingt von einer Stelle aus überschreiten, die eigentlich für den Fußgängerverkehr verboten ist. Es würde sich also empfehlen, daß diese Haltestelle verlegt wird, und zwar dorthin, wo die Tafeln eine Überschreitung des Fahrdammes gestatten, das wäre an der Buchhandlung Adzifomski. Aber nicht nur um eine Übereinstimmung mit den entsprechenden Paragraphen herbeizuführen, wäre eine solche Änderung erwünscht, sondern auch, weil der die Straßenbahn an der Verfahrinsel verlassende Fahrgast zwischen den dort zahlreich verkehrenden Autos nur mühsam und gefahrvoll die gegenüberliegenden Bürgersteige erreichen kann. Vielleicht führt eine löbliche Straßenbahndirektion eine entsprechende Änderung ein.

Der neue Präses der Posener Landwirtschaftskammer. In der am Mittwoch in Posen stattgefundenen Sitzung der Großpolnischen Landwirtschaftskammer, die der Wojewode Raczyński leitete, wurde die Wahl des Präses der Landwirtschaftskammer vorgenommen, nachdem der frühere Wojewode Graf Adolf Butkiski die Annahme der Wahl abgelehnt hatte. Von 81 stimmberechtigten Kammermitgliedern gaben 74 ihre Stimme ab. Auf die Kandidatur des Großgrundbesizers Dr. Janusz Chojnowski in Czarnyjad im Kreise Koschmin entfielen 40 Stimmen und auf Herrn Józef Trzcinski aus Swierkowie wurden 33 Stimmen abgegeben. Eine Stimme wurde für ungültig erklärt. Damit wurde mit Stimmenmehrheit Dr. Chojnowski zum Präses der Großpolnischen Landwirtschaftskammer gewählt. Die Wahl des Herrn Butkiski zum Präses war fast einstimmig erfolgt.

Eine strafrechtliche Verfolgung soll, wie wir erfahren, die Postbehörde gegen den „Dziennik Bydgoski“ wegen Beamtenehbelidigung im Zusammenhang mit dem Artikel anhängig gemacht haben, den wir unter der Überschrift: „Eine Stimme der Vernunft“ in unserer gestrigen Ausgabe an dieser Stelle veröffentlichten. Wir bedauern das Vorgehen der Postbehörde, da der Artikel keineswegs Beamten beleidigen, sondern diese nur zu einer großzügigen Ausübung ihrer Pflichten anspornen wollte. Wir müssen feststellen, daß unsereseits Grachten kein Artikel des „Dziennik Bydgoski“ dem polnischen Staat so viel gedient hat wie gerade dieser; denn nur ein starker Staat kann auf kleinsten Nachrichten Blatte gerügten Verhalten auswirken. Das Gefühl innerer Schwäche ist aber der beste Nährboden für mißgünstigen Haß.

Graf Zeppelins Weltreise im Film. Im Kino „Kriental“ werden in diesen Tagen im Beiprogramm Filmaufnahmen von der Weltumrundung des deutschen Luftschiffes „Graf Zeppelin“ gezeigt. Die hochinteressanten Aufnahmen zeigen den stolzen und einzigartigen Flug dieser Schöpfung deutschen Geistes und deutscher Technik in allen seinen Phasen, beginnend von den Vorkämpfern Newyork, über die dunkle, schäumende Wassermäute des Atlantischen Ozeans, die riesigen Felsen Frankreichs und Deutschlands, die endlosen Wälder und Steppen Sibiriens, die Station Tokio, dann den Flug über den gewaltigen Stillen Ozean wieder hin zu den Vorkämpfern Amerikas. Bei all den schönen und interessanten Bildern hat man bei der polnischen Besichtigung allerdings vergessen, den Namen des genialen Erbauers und Führers des Luftschiffes Dr. Goerner zu erwähnen, ebenso wie am Schluß das Bild des guten alten Grafen Zeppelin, des Konstrukteurs des ersten starren, lenkbaren Luftschiffes, ohne Angabe seines Namens gezeigt wird. Nun — es ist nicht nötig, die Welt kennt diese Männer auch so.

Das Sienkiewicz-Denkmal ist vorgeistert durch notariellen Akt in den Besitz der Stadt übergegangen. Außerdem wurden zwei Marmortafeln der Stadt geschenkt, auf denen die Geschichte des Komitees geschildert ist, das sich die Errichtung des Denkmals zur Aufgabe gemacht hat. Diese Tafeln wurden im Vestibül der Stadtbibliothek angebracht und gestern enthüllt.

Butterprüfung. Anlässlich der diesjährigen Verbandstagung des Milchwirtschaftlichen Verbandes in Posener

Reger Seifen-Pulver und Seife sind in Qualität unerreicht!

fand eine Butter- und Käseprüfung und Prämierung statt. Es waren 90 Butter- und 27 Käseproben eingegangen. Den ersten Preis bzw. Ehrenpreis erhielten: für Butter: Molkereibesitzer Abraham Schubin, Rittergutsbesitzer Frank, Gondek, Molkereigenossenschaft Proszowa, Kreis Culm, Molkereigenossenschaft Janowitz, Kr. Znin, Molkerei Kruska, Kr. Wirsig, und die Molkereigenossenschaft Pobsens, Lettberg, Kr. Gnesen, Seeburg, Kr. Bongrowitz, Alswede, Kr. Gnesen, Mauche, Kr. Wollstein, Fontan, Kr. Zuchel, Wilhelmshau, Kr. Breschen, Pinn, Seglein, Kreis Thorn. Bei der Käseprüfung erhielten Preise: Molkereibesitzer Dietrich, Nowy Sionow, Kr. Gniezno, Molkereibesitzer Stuch, Miedzylec, Bölsing, Milchvertrieb Poppot, Marke „Badejunge“. Die Kommission konnte feststellen, daß durch die periodischen Prüfungen die Butter- und Käseproduktion einen erfreulichen Aufschwung nicht nur in Quantität, sondern auch in Qualität genommen hat. Es ist zu hoffen, daß der Verband bald eine führende Rolle mit seinen Molkereiprodukten auf den In- und Auslandsmärkten spielen wird.

Die Postuhr ist erleuchtet. Wir machten vor einiger Zeit darauf aufmerksam, daß unser „Gummibahnhof“ abends ohne Uhr sei und empfahlen, dem Übel durch Befestigung der am Postgebäude befindlichen Uhr abzuhelfen. Man ist jetzt unserer Anregung gefolgt. Die Postuhr ist seit einigen Tagen erleuchtet.

Raffiniertes Betrug. Ein Landwirt hinterlegte im Lager des Herrn Sikorski, Berlinerstraße (Grundwalzstraße) 110, 14 Zentner Bohnen, die er in Kürze wieder abholen wollte. Eines Tages wurde nun der Lagerbesitzer telephonisch von einem Manne, der sich als der betreffende Landwirt ausgab, benachrichtigt, er lasse die Bohnen durch einen Boten abholen. Als kurz darauf ein junger Mann um die Herausgabe der Bohnen bat, gab S. sie ohne weiteres heraus. Nach einigen Tagen mußten er und der Landwirt jedoch die unangenehme Überraschung erleben, daß sie einem Betrüger zum Opfer gefallen waren. Die Postuhr ist dem Gauner bereits auf der Spur.

Fahrraddiebstähle. In den Stall des Hauses Kafelerstraße (Nastelska) 106 drangen unbekannte Einbrecher ein und stahlen daraus zwei Fahrräder. Es handelt sich um ein Rad Marke „Wanderer“, Fabriknummer 115 717, Registriernummer Bromberg 8210 und ein Rad Marke „Ideal“, Fabriknummer 1365, Registriernummer Bromberg 6044.

Gefährlicher Fahrradmarter. Zeigenommen wurde der 17-jährige Janak, Kulczynski, der dem im Kreise Inowroclaw wohnenden Herrn Rosenfeld ein Fahrrad gestohlen hatte. Das Rad wurde dem rechtmäßigen Besitzer wieder zugestellt.

Festgenommen wurden zwei Personen wegen Diebstahls, zwei wegen Trunkenheit, sechs wegen Übertretung sittenpolizeilicher Vorschriften und eine gesuchte Person.

Vereine, Veranstaltungen etc.

Allianz-Gesangfeier am Totensonntag, nachmittags 3 1/2 Uhr, im Saale der Landeskirchlichen Gemeinschaft, Marcinkowieskiego 8 b (Richterstraße). Musikalische Leitung: Fr. Liebig, Bundesorganist des Christlichen Sängerbundes, Stuttgart. Siehe auch Anzeige (6434)

Erneuern Sie

Ihre Post-Bestellung auf die Deutsche Rundschau für den Monat Dezember

möglichst **sofort** bei Ihrem Postamt, damit die regelmäßige Zustellung nicht unterbrochen wird.

Eronc (Koronowo), 21. November. Festgenommen wurde am Dienstag ein Dieb, der den Überfall auf den Lehrer Luch in Sienno verübt hatte, auf dem Bahnhof in Bromberg. — Bei dem Drogisten Korthis wurde kürzlich eingebrochen. Den Dieben fielen nur 8 Bloty in die Hände. — Auf dem heutigen Wochenmarkt wurden folgende Preise gezahlt: Butter 2,80, Eier der Mandel 3,80—4,00, Weiskäse 0,40—0,50, junge Tauben 1,20 das Paar, Suppenhühner 2,50—4,50, Enten 6—9,00, Mastgänse 1,60—1,80 das Pfund, Puten 8—12,00, Kartoffeln 3,00, Weiskohl 6,00 der Zentner, Rosenkohl 0,40—0,60, Wirsingkohl 0,25, Tomaten 0,40, Mohrrüben 0,15, Zwiebeln sieben Pfund 1,00, Pilze 0,40 das Maß, gelbe Wurzeln 0,10, rote Rüben 0,10, Apfel 0,20—0,60, Kränze zum Totenfeste waren von 2,50—20,00 zu haben. Für fette Schweine zahlte man 115—125 Bloty pro Zentner, für 6—8 Wochen alte Ferkel 90—110 das Paar.

Pafosch (Pafos), 21. November. Gesuchter Verbrecher. Der Viehhändler Pfäff in Wielowies hatte vor etwa zwei Wochen einen 17-jährigen Mann angestellt, der angab, Florian Cyganek zu heißen. Er beauftragte ihn am 14. d. M., unter Einverständnis von 650 Bloty, mit einem Gepann nach Parlinek zu fahren, um das von ihm gekaufte Vieh zu holen. Der angebliche Cyganek ließ jedoch in der Nähe von Romawies im Kreise Znin das Gepann auf der Chaussee stehen und ergriff mit dem Gelde die Flucht. Darauf sandte er an den Polizeiposten in Pafosch ein Schreiben mit der Mitteilung, daß er einen kleineren Diebstahl verübt habe und sich jetzt auf dem Wege nach Gdingen befinde. Das Schreiben trug den Poststempel des Zuges Posener-Gdingen. Inzwischen aber drang der unredliche Arbeiter am 17. d. M., nachts, nach Herausnahme einer Fensterscheibe in die Wohnung seines früheren Arbeitgebers, wo er Gar-

derobe zusammenpakte. Beim Heraustragen der Sachen wurde er jedoch von P., der ihn wiedererkannte, verfolgt und verfolgt, wobei er auf der Flucht mehrere Schüsse auf seinen Verfolger abfeuerte. Er nahm einen Herrenpalestot und ein Paar Damenstiefel im Werte von 250 Bloty mit sich und ließ die übrigen Sachen im Werte von 700 Bloty auf dem Felde liegen. Es wird angenommen, daß der angegebliche Cyganek u. a. auch deshalb in die Wohnung des Herrn P. eindrang, um sich seine zurückgelassene Garderobe zu holen, in der sich ihn kompromittierende Papiere befanden, aus denen hervorgeht, daß er richtig Jan Födter heißt. Aus anderen Papieren und aus Briefen an seine Freunde ist ferner zu ersehen, daß er Deserteur des Grenzschutzkorps ist und bereits einen Mord sowie andere schwere Diebstähle auf dem Kerbholz hat. Der Täter ist blond und mittelgroß.

Gnesen (Gniezno), 20. November. Schwere Unfall. Der Autobus der Firma „Auto“ überfuhr am Dienstag auf der Chaussee Pabiszyn-Dobieszno, Kreis Schubin, das Fuhrwerk des Landwirts Michal Brzyski aus Dobno Nowe infolge unvorschriftsmäßigen Ausweichens. Der Wagen des B. wurde zertrümmert und die Passagiere verletzt. Frau Brzyski liegt im Krankenhaus, und die Witwe Kubizemska ist am Freitag gestorben.

Mogilno, 21. November. Holzversteigerung. Am Mittwoch, 27. November, vorm. 9 Uhr, veräußert die staatliche Oberförsterei Szejepanowo im Lokale des Herrn Wielozajnski in Szejepanowo auf dem Wege des öffentlichen Meistgebots und gegen sofortige Barzahlung festernes Bauholz, Brennholz, Strauchwerk, Stubben und Stangen 1. bis 3. Klasse. Das Holz stammt aus den Forsten Szejepanowo und Niedzwiedzkierz.

Argenau (Gniezno), 21. November. Der heutige Wochenmarkt zeigte regen Verkehr. Man zahlte für das Pfund Butter 2,50—2,80, für die Mandel Eier 3,70 bis 4,00, Apfel 0,60—0,80, Birnen 0,50—0,80, Tomaten 0,50, Mohrrüben 0,25, Zwiebeln 0,30 das Pfund, Weiskohl 0,30, Rotkohl 0,40, Wirsingkohl 0,30, Kürbis 0,60—1,00 pro Kopf. Kartoffeln kosteten 3—3,50 der Zentner. Auf dem Geflügelmarkt zahlte man für Gänse 10—13,00, Enten 5,50—7,50, Puten 9—11,00, Hühner 2,20—3,50, alte Hühner 3,50—5,00, Tauben 1—1,20 das Stüd. Die Gärtner brachten eine größere Auswahl von Kränzen für den kommenden Totensonntag.

Gurlingen (Górk zagajne), Kr. Schubin, 20. November. In der Nacht zum 17. November brannten auf der Wegenerischen Wirtschaft Stall und Scheune nieder. Es gelang, das Vieh zu retten. Nur Ferkel und Geflügel kamen in den Flammen unversehrt. Die Ursache des Brandes ist nicht geklärt.

Vindenbrück (Ziewierzewo), Kr. Znin, 20. November. Am 18. d. M. feierte der Landwirt Heinrich Stahmann mit seiner Gattin das Fest der goldenen Hochzeit. Die Feier in der feierlich geschmückten Kirche vollzog Pfarrer Schulze-Erin unter großer Anteilnahme der Gemeinde. Kirchenchor und Posaunenchor verkündeten die heilige Handlung. Namens des Gemeindeführers überreichte Landwirt Kettler eine Bibel und Landwirt Würk für die Gemeindevertretung die schön eingerahmte Ehrenurkunde des Ep. Konsistoriums. Landwirt Stahmann, ein alter Ansiedler aus Sachsen, hat sich ein Menschenalter hindurch als Pionier der Landwirtschaft betätigt und in seinen späteren Jahren bis heute als ein hervorragender Imker besondere Verdienste um die heimische Bienenzucht erworben.

Gnesen (Gniezno), 21. November. Das Ende einer Diebesfahrt. In der Nacht von Dienstag zu Mittwoch versuchten mehrere Kohldiebe, Kohlen zu heben, und zwar fuhrten sie von Mogilno nach Gnesen, wo sie auf einen Kohlenzug stiegen. Sie wollten die Kohlen in der Nähe von Mogilno abwerfen. In Gnesen wurden sie von der Polizei ergriffen; da sie der Aufforderung der Polizeibeamten, stehen zu bleiben, nicht Folge leisteten, mußten die Beamten zu ihren Schusswaffen greifen. Einer der Kohlendiebe wurde erschossen, der andere sehr schwer verletzt, so daß an seinem Aufkommen gezweifelt wird.

Posen (Poznań), 21. November. Zu Fuß von Kielec nach Posen. Dieser Tage traf in Posen ein Bauer ein, der zu Fuß aus Kielec gekommen war, um an einer Gerichtsverhandlung — es handelte sich um einen Prozeß um 50 Bloty — teilzunehmen. Auf Befragen erklärte der biedere Mann, er habe kein Geld gehabt, nach Posen zu fahren. Es kommt übrigens nicht selten vor, daß Bauern große Wanderungen unternehmen, um an einer Gerichtsverhandlung teilzunehmen, bei der es um unbedeutende Sachen geht. Die Leute wissen offenbar nicht, daß sie sich vor Gericht vertreten lassen können.

Aus Kongreßpolen und Galizien.

Sieradz, 21. November. Rätselhafter Mord. Vor einigen Tagen wurde im Sieradzer Kreis die Leiche eines unbekanntes Mannes aufgefunden, an dem man einige Wunden am Kopf und das Fehlen der Finger feststellte. Die polizeiliche Untersuchung ergab, daß es sich um einen Mord handelt, der an dem Ladenbesitzer aus Zdunska Wola, Maximilian Karolewski, verübt worden ist. Die wirtschaftliche Not hat auf Karolewski sehr niederdrückend gewirkt, und mehrmals äußerte er seiner Frau gegenüber die Absicht, Selbstmord zu begehen. Ein Arzt, den die besorgte Frau zu Rate zog, ordnete die Überführung Karolewskis nach einer Anstalt für Geistesfranke an. Plötzlich verschwand jedoch der Geistesgestörte aus dem Hause und wurde erst in dem Ermordeten bei Sieradz von der Familie wiedererkannt. Die Mörder Karolewskis sind unbekannt.

Wasserstandsrichten.

Wasserstand der Weichsel vom 22. November.
Kraau +, Zawisch +, Warichau +, Nocl + 0,88, Thorn + 0,78, Kordon + 0,78, Culm + 0,63, Graudenz + 0,84, Kurzebrat + 1,03, Bidel - 0,20, Dirichau - 0,02, Einlage + 2,12, Schiewenhorst + 2,28.

Chef-Redakteur: Gottfried Starke; verantwortlicher Redakteur für Politik: Johannes Kruse; für Handel und Wirtschaft: Hans Biele; für Stadt und Land und den übrigen unpolitischen Teil: Maxion Seyke; für Anzeigen und Anzeigen: Edmund Praggodak; Druck und Verlag von A. Dittmann, G. m. b. H., sämtlich in Bromberg.

Die heutige Nummer umfaßt 10 Seiten einschließlich „Der Hausfreund“ Nr. 265

Dankfagung.

Für alle Beweise herzlicher Teilnahme und die vielen vielen Kranzpenden beim Heimgange unseres lieben Entschlafenen, können wir nur auf diesem Wege Allen unseren **herzlichsten Dank** sagen. Besonders danken wir Herrn Pfarrer Triemer für die warmen und tröstenden Worte im Hause und am Grabe. Dergleichen danken wir allen Beamten des Majorats, allen Fortsbeamten u. Waldarbeitern, sowie allen Gemeinden und Abordnungen und dem Posaunenchor für das ehrende Geleit zum Grabe.

Warm haben wir es auch empfunden, daß auch die polnische Bevölkerung in so rührender Weise an unserem großen Schmerze teilgenommen hat.

Allen ein herzliches Gott vergelt es.

Im Namen aller Hinterbliebenen
Hans Barnewitz.

Oberförsterei Zielony-Gaj, den 20. November 1929. 14482

Für die vielen Beweise herzlicher Teilnahme beim Heimgange unseres lieben Entschlafenen, des Gärtnereibesetzers

Otto Rettig

insbesondere Herrn Superintendent Wilmann für seine trostreichen Worte sprechen wir hiermit unsern **innigsten Dank** aus.

Die trauernden Hinterbliebenen.
Bromberg, 21. November 1929.

Schwester

empfiehlt sich für Kranken- und Wochenpflege. Offerten unt. N. 14502 a. d. Geschft. d. Zeitg. erb.

Kirchenzettel.

* Bedeutet anschließende Abendmahlsfeier. Fr. = F. = Freitagen. Sonntag, d. 24. Novbr. 29. (26. n. Trinitatis).

Bromberg. Paulskirche. Vorm. 10 Uhr: Sup. Wilmann. Der Abd. Gottesdienst fällt aus. — Nachm. 5 Uhr Versammlung des Jungmädchenvereins i. Gemeindehaus. Donnerstag, abds. 8 Uhr Bibelstunde im Gemeindehaus, Hr. Burmbach. Evangl. Parkkirche. Vorm. 10 Uhr: Pfarrer Hefel. Der Abd. Gottesdienst fällt aus. — Nachm. 3 Uhr: Friedhof. — Abds. 8 Uhr: Gottesdienst. — Dienstag, abds. 8 Uhr: Bluttransfusionsverein im Konfirmandensaal. Christuskirche. Vorm. 10 Uhr: Hr. Burmbach. 12 Uhr: Rindergottesdienst. Montag, 8 Uhr: Lebensstunde des Kirchenchores. Dienstag, abds. 8 Uhr: Vereinsstunde des Jungmännervereins.

Luther-Kirche. Frankenstraße 87/88. Vormitt. 10 Uhr: Gottesdienst. Hr. Löffler. 12 Uhr: Rinder-Gottesdienst. — Nachm. 1/4 Uhr: Jugendbund. — Nachm. 5 Uhr: Erbauungstunde u. Bluttransfusionsverein. — **Ev. luth. Kirche.** Polenstraße 18. Vormitt. 10 Uhr: Festgottesdienst. — Freitag, abds. 7 Uhr: Adventsgottesdienst. **Ev. Gemeinsh.** (früh). Sibelstr. 8. Vorm. 8 Uhr: Gottesdienst. Dienstag, abds. 8 Uhr: Gesangsabend. **Landeskirchliche Gemeinsh.** Fiskusstraße (Marcinowski) Nr. 8b. Vorm. 9 Uhr: Gebetsstunde. — Nachm. 3/4 Uhr: Allianz-Gesangsfeier (Näheres in der Anzeige). — Mittwoch, abds. 8 Uhr: Bibelstunde. **Freib. Gmeinh.** Pomorska 26. Vorm. 9/10 Uhr: Gottesdienst, unter Mitwirkung d. vereinigten christl. Chöre. — Vorm. 11 Uhr: Sonntagsschule. — Nachm. 3/4 Uhr: Gesangsfeier in der Fischerstr. 8b (Marcinowski). **Vrinzenthal.** Vorm. 9/10 Uhr: Gottesdienst. **Schrottersdorf.** Sup. Wilmann. **St. Bartelsee.** Vorm. 10 Uhr: Gottesdienst. Pfarrer Gauer. **Stille.** Nachm. 3 Uhr: Gottesdienst. Hr. Gauer. **Wielno.** Vorm. 10 Uhr: Gottesdienst. — 11 Uhr: Rinder-Gottesdienst. — Mittwoch, abds. 6 Uhr: Bibelstunde. **Weichselhori.** Vorm. 10 Uhr: Gottesdienst. **Wielno.** Nachm. 2 Uhr: Gottesdienst. **Jordon.** Vorm. 10 Uhr: Gottesdienst. 11 Uhr: Abd. Gottesdienst. Nachm. 1/3 Uhr: Gottesdienst in Nieder-Strally. **Neu-Grötenau.** Nachm. 1/2 Uhr: Gottesdienst. Pfarrer Hagen. **Schubin.** Vorm. 10 Uhr: Gottesdienst. **Zinn.** Nachm. 4 Uhr: Gottesdienst. **Blotnik (Güldenbo).** Nachm. 2 Uhr: Gottesd. Pfarrer Meyer.



7 1/2 Oktaven Tonumfang
mit dem
TELEFUNKEN 40
Europa-Empfang mit **STATIONSWÄHLER**
NICHT mehr **SUCHEN**
NUR noch **EINSTELLEN**
Ohne Hochantenne

TELEFUNKEN

DIE ÄLTESTE ERFAHRUNG — DIE MODERNSTE KONSTRUKTION

Ad. Kunisch, Grudziadz

Telefon Nr. 196

Toruńska Nr. 4

Autorisierte TELEFUNKEN-Vertretung

Sämtl. Rundfunkartikel zu Fabrikpreisen —: Reparatur-Werkstatt.

Deffentliche Vorträge

im Evangel. Gemeindehause (Elisabethstr. 10)
Pastor Hagen aus Berlin:
Freitag, den 22. November, 8 Uhr abends:
„Jesus der Christus“.
Sonabend, den 23. November, 8 Uhr abends:
„Was wissen wir vom Jenseits?“
Die evangelische Gemeinde ist herzlich zu diesen Vorträgen eingeladen.
Superintendent Wilmann.

Kaufmännische Ausbildung

bestehend in
Buchführung
Rechnen, Korrespondenz, Kontorarbeiten, Stenographie u. Maschinenschreiben.
Otto Siede, Danzig, Neugarten Nr. 11
Eintritt täglich — Lehrplan kostenlos

Holztermin

Gräfl. v. Alvensleben'sche Revierförsterei
Wronie, pow. Wąbrzeźno (Pom.)
1. Am **Sonabend, dem 23. November**, 10 Uhr im Gathaus Skibicki in **Wronie** aus dem Revier Wardegowo,
2. Am **Montag, dem 25. November**, 10 Uhr im Gathaus Zilinski, **Aról Nowawies**, aus d. Revieren Wronie, Polko u. Ratarzynki.
Zum Verkauf gelangt: **Eichen-, Buchen-, Birken-, Kiefern-, Fichten-Bangholz, Kloben, Knüppel u. Reisig, Fichten-Sägen l.-III.**
Ruhholz-Verlauf 2 Uhr nachmittags.
Der Revierförster.

Holzauktion.

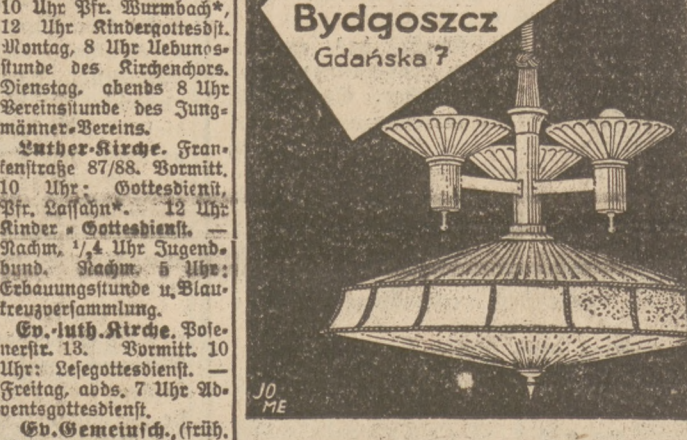
Am **Dienstag, dem 26. November d. J.**, vormittags 10 Uhr werden in **Koscherzyn Wielki** im Lokal **Krawce** öffentlich meistbietend gegen sofortige bare Bezahlung aus dem Revier **Augustin** verkauft werden:
Birken-Ruhholz
Kiefern-Bauholz
Birken- u. Kiefern-Brennholz, Stubben und Strauch.
v. **Alvensleben'sche Forstverwaltung**
Liszowo.

Willi Kirchhoff, Bydgoszcz



Dieselmotoren, kompressorlos, 6—600 PS., Fabr. Hiltewerke Dresden.
Kleinstmotoren, 2—10 PS., für Gewerbe und Landwirtschaft.
Wasserturbinen u. Wasserkraftanlagen. Erstklassige Fabrikate.
Niedrige Preise. Auf Wunsch langfristige Zahlungen. 13510

Lampen J. Kreski



Bydgoszcz Gdańska 7

Photograph. Kunst-Anstalt F. Basche

Bydgoszcz-Okole Tel. 64
Zum Weihnachtsfest
erbitte ich rechtzeitig Bestellungen auf Anfertigung erstklassiger Arbeiten.

N. B. Gewissenlose Hausierer versuchen auf den Namen meiner Firma ganz minderwertige Vergrößerungen in Kohleschmierarbeiten anzubieten und bitte ich um Vorsicht. Bestellungen werden nur in meinem Atelier gemacht. 14369
Vom 20. 11. bis 20. 12. wird zur Einführung von Material einer größeren Firma bei **12 Porträtkarten eine echte Bromsilber-Vergrößerung gratis** geliefert

Gebrauchte Automobile

sind zu verkaufen:
offener Ford, vollständig neu lackiert und gepolstert vorl. Modell zK 3000.—
6 Cyl. Austro-Daimler, offener 6-Sitzer Tourenwagen . . . zK 4800.—
8 Cyl. Lancia, eleg., offen. 6-Sitzer Tourenwagen zK 8200.—
Sämtliche Wagen sind für Polen zugelassen und befinden sich fahrfertig in best. Zustande.
Anfragen sind zu richten an:
Harder & Tressum, G. m. b. H., Danzig,
Dominikswall 9, daselbst Besichtigung. 14489

Trodene Kloben, Spalt- und Rundknüppel, Schwellen
für Anschlußgeleise und Feldbahnen.
empfehlen **Renk i Sta, Colec-Ruj.**
billigt

Schneiderin geübt f. Kleid. a. peziell f. Kind, empf. ich. Tel. 742 Uگوی 10. p.

Bienen-Honig!
Berende diesjährigen unter Garantie naturreinen Bienen-Honig, emballage- u. portofrei b. a. Orte, zur best. Zufriedenheit. 3 kg zK 11.50 kg zK 17.50 10 kg zK 32. f. d. Feiertage, bitte losf. z. best. J. Kwastel, Podwoczojska. Malop.

Sandwirtschaftl. Kreisverein Bromberg. Sitzung

am **Freitag, dem 29. November 1929**, mittags 12 Uhr im **Civiltalino zu Bydgoszcz, ul. Gdańska 160a.**
Tagesordnung:
1. Aufnahme neuer Mitglieder.
2. Vortrag des Herrn **ing. agr. Karzel-Boznań** über: **Winterfütterung.**
3. Besprechung wichtiger Tagesfragen.
4. Geschäftliches und Anträge aus der Versammlung.
Zahlreiches Erscheinen sehr erwünscht.
Der Vorsitzende. **F. Fienthal.**

Dampf-Pumpen

für Kesselspeisung u. alle and. Zwecke

Danziger Werft
Danzig, Werftgasse 4, Tel. 23441.
Warszawa, ul. Jasna Nr. 11 m 5, Tel. 99-18.
Łódź, ul. Traugutta 9, Tel. 41-83.
Poznań, ul. Słowackiego 18, Tel. 77-85.
Kraków, ulica Wiślna 12, Tel. 30-49.
Katowice, ul. Wita Stwosza 3.
Lwów, ulica Podleskiego 7, Tel. 48-88.
Lublin, Krak. Przedmieście Nr. 56 m 8, Tel. 9-62.
Równe, ulica 3-go Maja 50, Tel. 307.
Wilno, ul. Jagiellońska 9 m 12, Tel. 8-84. 12270

Reparaturen an Wasserleitungen

Patentschlössern, Jalousien u. and. Sachf. führt aus. **Slenkiewiczza 8, 2 Tr. r.**

Stubbenholz

über kreuz gespalten, in größeren u. kleineren Mengen gibt ab:
Gräfl. v. Alvensleben-Schönborn'sche Oberförsterei, Dittromecko, pow. Chelmno.

Allianz-Gesangsfeier

am **Toten Sonntag, d. 24. Novbr.**, nachm. 3/4 Uhr, im Saale der **Landeskirchlichen Gemeinsh., Marcinowski (Fischerstr.) Nr. 8 b**, veranstaltet von den vereinigten Chören des **Christlichen Sängerbundes.**
Die musikalische Leitung liegt in den Händen des Herrn **Fr. Riebig**, Chorleiter des Christlichen Sängerbundes, Stuttgart.
Programm als Eintrittsberechtigung zu 50 gr am Saaleingang zu haben.

Wohnungen

Zu vermieten 6406 **2 Zimmer u. Küche** in **Wielno** am Bahnhof. Zu erfragen bei **Baessler, Bydgoszcz, Ułanska 34, verm. Dworcowa 30 II I.**

Unterricht

in **Buchführung**, **Maschinenreiben**, **Stenographie**, **Jahresabschluss** durch **13616** **Bücher-Revisor** **G. Borreau** **Jagiellońska 14.**

Schuhwaren

kurze Stiefel v. 32,50 an lange „Arbeitschuh“ 16,- „Jezuicka 10 St. Pfarrstr.



Deutsche Bühne

Bydgoszcz I. z.
Infolge gänzlich unvorhergesehener Hindernisse, deren Nichtbeseitigung nicht Schuld der Bühne ist, mußte der gezeigte Aufführ. „Die andere Seite“ leider abgesetzt werden. Wir bitten unter geschätztem Publikum um Entschuldigung und bitten, die nächsten Aufführungen des Stückes wahrzunehmen. Die gelösten Karten behalten ihre Gültigkeit für Sonntag, 24. Novbr., beziehungsweise können in Johne's Buchhandlung zurückgegeben werden.
Sonntag, d. 24. Novbr., abends 8 Uhr
Das berühmte Schühengrabenstück
Die andere Seite.
Eintrittskarten in Johne's Buchhandlung, Sonntag v. 11—1 und ab 7 Uhr an der Theaterkasse. 14483
Die Leitung.

Kino Kristal
Beginn: Wochentags 6.50, 8.50 Sonntags ab 3.30
Heute, **Freitag, PREMIERE!** Der große Weltfolg! Das gewaltige Filmkunstwerk der Metro Goldwyn Pictures New York-Produktion ein mit allem Raffinement, unter Regie des berühmten Meisterregisseurs **Ernst Lubitsch** hergestellter Film.

Alt Heidelberg

Die Masken des Erwin Reiner

In den Hauptrollen: **Humor! Ernst! Ramon Navarro Norma Shearer**
Ausstattung! Spiel! Regie!
Außerdem Beiprogramm! Deutsche Beschreibung!
Wir bitten das gesch. Publikum möglichst vor Beginn der Vorstellung, zu erscheinen.

Kino Paw Heute **Premiere** eines großen Films:
Krasinskiogo Nr. 3.

Nach der berühmten Erzählung **J. Wassermanns.**
Eintrittspreise: Loge 2 zł, Balkon 1.50, 1. Parkett 1.25 2. Parkett 0.75 zł. Dauerkarten und Freibillets bis einschl. Sonntag ungültig. Deutsche Beschreibungen an der Kasse.